FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA

Province: New Brunswick — District No. 31 Restigouche — S. District No. 8 — Enumeration District / District de recenseur No. 31 — in / dans Eldon Parish (City, town, village, township or parish / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: Murdock Murray — Enumerator / Recenseur.

Page 5

720

31 — 40

NUMBERED IN THE ORDER OF THE LISTING / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON OVER 5 YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRMITY / INFIRMITÉ	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, lodging or institution. / Famille, pensionnat ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Street and number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou rue et numéro, pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison, pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Relation avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié(e), veuf (ve) ou légalement séparé(e).	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration (if not a native). / Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if naturalized as subject. / Pour les naturalisés, année de naturalisation comme sujet britannique.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Occupation or trade. (Kind of work done, as spinning, weaving, etc.) / Emploi principal ou métier. (Genre de travail fait, comme filature, tissage, etc.)	For a segment other than an chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou autre que le principal, ou métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account (or non-commercial). / Travaillant à son compte (ou non commercial).	Whether working part time (less than 9 hours per day) or full time (9 hours or more per day). / Mentionner si la personne travaille à temps partiel (moins de 9 heures par jour) ou à temps plein (9 heures ou plus par jour).	Number of weeks employed at all occupations during 1910. / Nombre de semaines employées à tous métiers en 1910.	Number of weeks employed at principal occupation during 1910. / Nombre de semaines employées au principal métier en 1910.	Hours per week employed at principal occupation. / Heures de travail par semaine au principal métier.	Hours of working time per week at other than principal occupation. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from all occupations. / Gains total en 1910 provenant de tous métiers.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. / Gains total en 1910 provenant des emplois supplémentaires ou autres que le principal métier.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gains total en 1910 provenant du principal métier.	Total amount now insured by the Life Companies. / Total des assurances sur la tête — Canada.	Upon life. / Sur la tête.	Against accidents. / Sur les accidents.	Cost of insurance in cents per $100. / Coût de l'assurance par $100 (en sous).	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can speak English. If not, what other language? / Sait parler anglais. Si non, quelle autre langue parle-t-il?	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		" Stella	"	F	Daughter	S	Dec	1906	5	N.B			Scotch	Canadian	Anglican	None		9																				
2	35	36 Elsworth Charles	Eldon	M	Head	M	Dec	1879	30	N.B			English	Canadian	Methodist	Farmer		8	0	0	on	no	yes	Farm			60						yes	yes	E		
3		" Isabella	"	F	Wife	M	Mar	1868	42	N.B			French	Canadian	Anglican	None		9																yes	yes	E		
4		" David	"	M	Son	S	May	1898	13	N.B			English	Canadian	Anglican	Labourer		9	12	5	on	yes	no	Lumber Woods	5.0		60		400.00				yes	yes	E		
5		" Roby	"	M	Son	S	Oct	1889	21	N.B			English	Canadian	Anglican	Labourer		9	12	0	on	yes	no	Lumber Woods	5.0		60		600.00				yes	yes	E		
6		" Elsford	"	M	Son	S	Sept	1893	17	N.B			English	Canadian	Anglican	Labourer		9	9	10	on	yes	no	Lumber Woods	4.0		60		120.00				yes	yes	E		
7		" Gladys	"	F	Daughter	S	Early	1895	15	N.B			English	Canadian	Anglican	Domestic		9	9	0	on	yes	no	Private Family	2.5		60		50.00			9	yes	yes	E		
8		" Henry	"	F	Daughter	S	Jan	1897	14	N.B			English	Canadian	Anglican	Domestic		9															9	yes	yes	E		
9		" Charles L.	"	M	Son	S	June	1901	8	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9															9	yes	yes	E		
10		" Elmar R.	"	M	Son	S	Jan	1906	4	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																yes	yes	E		
11		" Myrtle	"	F	Daughter	S	Dec	1910	3/12	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																yes	no	E		
12	36	37 Eastland Margret	Eldon	F	Head	W	Oct	1849	61	N.B			Scotch	Canadian	Methodist	None		9			no	no	no											yes	no	E		
13		" Richard M.	"	M	Son	S	Jan	1887	24	N.B			Scotch	Canadian	Methodist	Labourer		9	9	10	no	yes	no	Lumber Woods	2.5		60		300.00				yes	yes	E		
14	51	52 Robertson Williams	Eldon	M	Head	M	June	1852	58	N.B			Scotch	Canadian	Presbyterian	Farmer		9	12	0	yes	yes	no	Farm Work	2.0	9.5	60	60	200.00	500.00		1000.00	35	51.50	yes	yes	E		
15		" Jemima	"	F	Wife	M	Feb	1859	51	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																yes	yes	E		
16		" Sara	"	F	Daughter	S	Feb	1904	6	N.B			Scotch	Canadian	Anglican	None		9			no	no	no												no	no	E		
17		" Alexander	"	M	Son	S	Dec	1905	5	N.B			Scotch	Canadian	Anglican	None		9			no	no	no												no	no	E		
18	58	59 Maria Elizabeth	Eldon	F	Head	W	Feb	1837	38	N.B			French	Canadian	Presbyterian	Housekeeper		9			no	no	no												yes	no	E		
19		" Wallas	"	M	Son	S	Sept	1887	23	N.B			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer	Lumber Woods	9	12	0	no	yes	no	Lumber Woods	2.0	2.5	60	60	120.00	145.00					yes	no	E		
20		" Isabella	"	F	Daughter	S	Dec	1878	13	N.B			Scotch	Canadian	Presbyterian	Domestic		9	9	0	no	no	no	Private Family											yes	yes	E		
21		" Margret	"	F	Daughter	S	Jan	1875	15	N.B			Scotch	Canadian	Presbyterian	Domestic		9			no	no	no											2	yes	yes	E		
22		" Sarah	"	F	Daughter	S	Dec	1877	13	N.B			Scotch	Canadian	Presbyterian	Domestic		9			no	no	no											2	yes	yes	E		
23		" Bertina	"	F	Daughter	S	July	1901	5	N.B			Scotch	Canadian	Presbyterian	None		9																	no	no	E		
24		" James	"	M	Son	S	Apr	1906	1	N.B			Scotch	Canadian	Presbyterian	None		9																	no	no	E		
25	39	40 Demeau John	Eldon	M	Head	M	July	1877	36	N.B			French	Canadian	Presbyterian	Farmer		9			no	yes	yes	Lumber Woods	2.5	2.0	60	60	50.00	150.00					yes	no	E		
26		" Jessie	"	F	Wife	M	Apr	1882	28	N.B			Scotch	Canadian	Presbyterian	None		9																	yes	yes	E		
27		" Hedley	"	M	Son	S	Mar	1905	5	N.B			French	Canadian	Presbyterian	None		9																	no	no	E		
28		" Wesley	"	M	Son	S	Mar	1909	1	N.B			French	Canadian	Presbyterian	None		9																	no	no	E		
29		" Elizabeth	"	F	Daughter	S	Sept	1910	3/12	N.B			French	Canadian	Presbyterian	None		9																	no	no	E		
30	43	44 Thomas John	Eldon	M	Head	M	Dec	1865	57	N.B			English	Canadian	Anglican	Farmer		9	12	0	no	no	yes	Farm	5.2		60		200.00						no	no	E		
31		" Mizpet	"	F	Wife	M	Mar	1852	58	N.B			Scotch	Canadian	Anglican	None		9			no	no	no												no	no	E		
32		" Wilson	"	M	Son	S	May	1891	19	N.B			Scotch	Canadian	Anglican	Cook		9	6	12	no	yes	no	Lumber Camp	2.6		60		270.00			600.00	19	30.00	yes	yes	E		
33		" James A.	"	M	Son	S	Nov	1877	14	N.B			Scotch	Canadian	Anglican	Labourer		9	7	60	no	yes	no												yes	yes	E		
34	41	42 Faith Edward	Eldon	M	Head	M	Jan	1854	54	N.B			English	Canadian	Anglican	Farmer		9	12	0	no	no	yes	Farm	5.2		60		200.00				yes	yes	E		
35		" Mary	"	F	Wife	M	April	1857	53	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9			no	no	no												yes	no	E		
36		" Thomas	"	M	Son	S	Sept	1893	17	N.B			English	Canadian	Anglican	Labourer		9	9	10	no	yes	no	Lumber Woods	1.4	5	60	55	70.00	25.00					yes	yes	E		
37		" Isaac	"	M	Son	S	Feb	1895	12	N.B			English	Canadian	Anglican	Domestic		9			no	no	no											6	yes	yes	E		
38		" Elorah	"	F	Daughter	S	June	1900	10	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																6	yes	yes	E		
39		" Carina	"	F	Daughter	S	Oct	1901	9	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																6	yes	yes	E		
40		" Roy E.	"	M	Son	S	Jan	1903	7	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																6	yes	yes	E		
41		" Sarah	"	F	Daughter	S	March	1906	4	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																	no	no	E		
42	45	46 Demeau John	Eldon	M	Head	W	Jan	1845	67	N.B			French	Canadian	R. Catholic	Farmer		9	12	0	no	no	yes												no	no	E		
43		" James	"	M	Son	S	Jan	1882	33	N.B			French	Canadian	R. Catholic	Labourer	Lumber Woods	9	12	0	no	yes	no	Lumber Woods	2.0		60		400.00						no	no	E		
44	43	47 Faith Edward A.	Eldon	M	Head	S	Dec	1884	26	N.B			English	Canadian	Anglican	Farmer		9	12	0	yes	yes	yes	Lumber Woods	2.4	2.2	60	60	100.00	200.00					yes	no	E		
45	44	48 Faith William	Eldon	M	Head	W	Dec	1887	29	N.B			English	Canadian	Anglican	Farmer		9	12	0	no	no	yes		5.2		60		300.00						no	no	E		
46		" Muriel	"	F	Daughter	S	June	1898	12	N.B			English	Canadian	Anglican	Domestic		9					yes	House Keeper											yes	yes	E		
47		" Tena	"	F	Daughter	S	Feb	1903	7	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																6	yes	yes	E		
48		" Eliza	"	F	Daughter	S	April	1909	1	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																	yes	no	E		
49	45	46 Faith Edward	Eldon	M	Head	M	Nov	1865	45	N.B			English	Canadian	Anglican	Farmer		9	12	0	no	no	yes	Rail Way		10	35	60	60	300.00	150.00					yes	no	E		
50		" Elza	"	F	Wife	M	Apr	1865	45	N.B			English	Canadian	Anglican	None		9																	yes	no	E		

30 — 4/4